2025/2158

27.10.2025.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/2158

od 24. listopada 2025.

o smanjenju ribolovnih kvota za određene stokove u 2025. zbog prelova u prethodnim godinama

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Unije za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike, o izmjeni uredbi (EZ) br. 847/96, (EZ) br. 2371/2002, (EZ) br. 811/2004, (EZ) br. 768/2005, (EZ) br. 2115/2005, (EZ) br. 2166/2005, (EZ) br. 388/2006, (EZ) br. 509/2007, (EZ) br. 676/2007, (EZ) br. 1098/2007, (EZ) br. 1300/2008, (EZ) br. 1342/2008 i o stavljanju izvan snage uredbi (EEZ) br. 2847/93, (EZ) br. 1627/94 i (EZ) br. 1966/2006 ([1]), a posebno njezin članak 105. stavke 1., 2. i 3.,

budući da:

(1) Ribolovne kvote za 2023. utvrđene su u uredbama Vijeća (EU) 2022/2090 ([2]), (EU) 2023/194 ([3]) i (EU) 2023/195 ([4]).

(2) Ribolovne kvote za 2024. utvrđene su u uredbama Vijeća (EU) 2023/2638 ([5]), (EU) 2024/257 ([6]) i (EU) 2024/259 ([7]).

(3) Ribolovne kvote za 2025. utvrđene su u uredbama Vijeća (EU) 2024/2903 ([8]), (EU) 2025/202 ([9]) i (EU) 2025/219 ([10]).

([1]) SL L 343, 22.12.2009., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj.

([2]) Uredba Vijeća (EU) 2022/2090 od 27. listopada 2022. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Baltičkome moru za 2023. te o izmjeni Uredbe (EU) 2022/109 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti u drugim vodama (SL L 281, 31.10.2022., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2090/oj).

([3]) Uredba Vijeća (EU) 2023/194 od 30. siječnja 2023. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2023. za određene riblje stokove koje se primjenjuju u vodama Unije te, za ribarska plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije, kao i o utvrđivanju takvih ribolovnih mogućnosti za 2023. i 2024. za određene dubokomorske riblje stokove (SL L 28, 31.1.2023., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/194/oj).

([4]) Uredba Vijeća (EU) 2023/195 od 30. siječnja 2023. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2023. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Sredozemnom i Crnome moru te o izmjeni Uredbe (EU) 2022/110 u pogledu ribolovnih mogućnosti za 2022. koje se primjenjuju u Sredozemnom i Crnome moru (SL L 28, 31.1.2023., str. 220., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/195/oj).

([5]) Uredba Vijeća (EU) 2023/2638 od 20. studenoga 2023. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Baltičkome moru za 2024. te o izmjeni Uredbe (EU) 2023/194 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti u drugim vodama (SL L, 2023/2638, 22.11.2023., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2638/oj).

([6]) Uredba Vijeća (EU) 2024/257 od 10. siječnja 2024. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2024., 2025. i 2026. za određene riblje stokove koje se primjenjuju u vodama Unije i, za ribarska plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije te o izmjeni Uredbe (EU) 2023/194 (SL L, 2024/257, 11.1.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj).

([7]) Uredba Vijeća (EU) 2024/259 od 10. siječnja 2024. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2024. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Sredozemnom i Crnome moru (SL L, 2024/259, 11.1.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/259/oj).

([8]) Uredba Vijeća (EU) 2024/2903 od 18. studenoga 2024. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Baltičkome moru za 2025. te o izmjeni Uredbe (EU) 2024/257 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti u drugim vodama (SL L, 2024/2903, 19.11.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2903/oj).

([9]) Uredba Vijeća (EU) 2025/202 od 30. siječnja 2025. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2025. i 2026. za određene riblje stokove koje se primjenjuju u vodama Unije i, za ribarska plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije te o izmjeni Uredbe (EU) 2024/257 u pogledu ribolovnih mogućnosti za 2025. (SL L, 2025/202, 31.1.2025., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/202/oj).

([10]) Uredba Vijeća (EU) 2025/219 od 30. siječnja 2025. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2025. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u Sredozemnom i Crnome moru (SL L, 2025/219, 4.2.2025., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/219/oj).

(4) U skladu s člankom 105. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, ako Komisija utvrdi da je država članica premašila ribolovne kvote koje su joj dodijeljene, Komisija smanjuje buduće ribolovne kvote te države članice.

(5) Člankom 105. stavcima 2. i 3. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 propisano je da se ta smanjenja primjenjuju u narednoj godini ili narednim godinama primjenom odgovarajućih faktora množenja utvrđenih u toj uredbi.

(6) Određene države članice prelovile su svoje ribolovne kvote za 2024. Stoga bi ribolovne kvote koje su im dodijeljene u 2025. i, prema potrebi, u sljedećim godinama, trebalo smanjiti za prelovljene stokove.

(7) Provedbenim uredbama Komisije (EU) 2024/2407 ([11]) i (EU) 2025/66 ([12]) utvrđena su smanjenja ribolovnih kvota za određene države članice i vrste za 2024. Međutim, u slučaju nekih država članica smanjenja kvota koja su se trebala primijeniti za neke vrste bila su veća nego kvote koje su im 2024. bile na raspolaganju te se stoga nisu mogla u cijelosti provesti te godine. U skladu s točkom 2. Komunikacije Komisije 2022/C 369/03 o smjernicama za smanjenje kvota u skladu s člankom 105. stavcima 1., 2. i 5. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 ([13]) („Smjernice") i kako bi se osiguralo da se u takvim slučajevima smanjenja za odgovarajuće stokove provedu u cijelosti, preostale količine trebale bi se uzeti u obzir pri određivanju smanjenja kvota za 2025. i, prema potrebi, za sljedeće godine.

(8) U Smjernicama se navodi da se, ako je to primjenjivo, vremenski okvir za smanjenja kvote u slučaju prelova za stokove kojima upravljaju regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom treba prilagoditi vremenskom okviru za smanjenja koji su za te stokove utvrdile dotične regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom. U Preporuci ICCAT-a 19-05 o uspostavi programa za obnovu plavog iglana ([14]) predviđa se da se svako prekoračenje godišnjih ograničenja iskrcanih ulova utvrđenih za 2023. oduzima od ograničenja iskrcanih ulova u 2025. Stoga bi se, kako je utvrđeno Provedbenom uredbom (EU) 2025/66, smanjenje zbog prelova Španjolske u 2023. za stok plavog iglana u Atlantskom oceanu (BUM/ATLANT), kojim upravlja ICCAT, trebalo primjenjivati 2025.

(9) Nadalje, u Preporuci ICCAT-a 22-03 o očuvanju sjevernoatlantskog stoka igluna ([15]) utvrđeno je da se sva prekoračenja prilagođene godišnje kvote u 2024. oduzimaju od odgovarajuće kvote / ograničenja ulova za 2026. Zbog toga bi se smanjenja zbog prelova Portugala u 2024. za stok igluna u Atlantskom oceanu sjeverno od 5° S (SWO/AN05N), uključujući ona koja proizlaze iz primjenjivih faktora množenja, trebala primjenjivati 2026.

(10) Osim toga, u Preporuci ICCAT-a 22-04 o očuvanju južnoatlantskog stoka igluna ([16]) utvrđeno je da se sva prekoračenja prilagođene godišnje kvote u 2024. oduzimaju od odgovarajuće kvote / ograničenja ulova za 2026. Smanjenje kvote za stok igluna u Atlantskom oceanu sjeverno od 5° S (SWO/AS05N) zbog toga što ih je Francuska prelovila 2024. stoga bi trebalo primijeniti na 2026.

([11]) Provedbena uredba Komisije (EU) 2024/2407 od 13. rujna 2024. o smanjenju ribolovnih kvota za određene stokove u 2024. zbog prelova u prethodnim godinama (SL L, 2024/2407, 16.9.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2024/2407/oj).

([12]) Provedbena uredba Komisije (EU) 2025/66 od 13. siječnja 2025. o smanjenju ribolovnih kvota za određene stokove u 2024. zbog prelova drugih stokova u prethodnim godinama i o izmjeni Provedbene uredbe (EU) 2024/2407 (SL L, 2025/66, 16.1.2025., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/66/oj).

([13]) Komunikacija Komisije – Smjernice za smanjenje kvota u skladu s člankom 105. stavcima 1., 2. i 5. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 i o zamjeni Komunikacije 2012/C 72/07 (2022/C 369/03) (SL C 369, 27.9.2022., str. 3.).

([14]) Preporuka ICCAT-a 19-05 o uspostavi programa za obnovu plavog iglana i bijelog iglana / ribe vrste *Tetrapturus georgii*, https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2019-05-e.pdf.

([15]) Preporuka ICCAT-a 22-03 o zamjeni Dodatne preporuke 21-02 o produljenju i izmjeni Preporuke 17-02 o očuvanju sjevernoatlantskog stoka igluna. https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-03-e.pdf.

([16]) Preporuka ICCAT-a 22-04 o zamjeni Dodatne preporuke 21-03 o produljenju i izmjeni Preporuke 17-03 o očuvanju južnoatlantskog stoka igluna. https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-04-e.pdf.

(11) Nadalje, u Preporuci ICCAT-a 23-10 o mjerama upravljanja za očuvanje sjevernoatlantskog modrulja ([17]) utvrđeno je da se sve ulovljene količine koje premašuju godišnja ograničenja ulova utvrđena za 2024. oduzimaju od odgovarajućih ograničenja ulova za 2026. Smanjenja zbog prelova Portugala u 2024. za stok plavog iglana u Atlantskom oceanu sjeverno od 5° S (BSH/AN05N) stoga bi se trebala primjenjivati tek 2026.

(12) Njemačka je 2023. prelovila svoju kvotu za druge vrste u norveškim vodama u zonama 1 i 2 (OTH/1N2AB.) za 1,320 tona. Osim toga, preostalo je smanjenje od 19,997 tona u skladu s točkom 2. Smjernica zbog toga što je Njemačka u 2022. prelovila svoju kvotu za OTH/1N2AB. Njemačka je 1. srpnja 2024. e-poštom zatražila da se rezultirajuće smanjenje od 21,317 tona raspodijeli na tri godine. S obzirom na to da je, u skladu s točkom 3. podtočkom (b) Smjernica, sporiji povrat iznimno moguć ako se dotični stok lovi u mješovitom ribolovu te bi znatan gubitak kvote onemogućio iskorištavanje povezanih vrsta u ulovu u tom mješovitom ribolovu, taj je zahtjev prihvaćen. Godine 2024. na njemačku kvotu za OTH/1N2AB. primijenjeno je prvo smanjenje od 7,106 tona. Preostala godišnja smanjenja koja se primjenjuju na njemačku kvotu za OTH/1N2AB. iznose 7,106 tona u 2025. te 7,105 tona u 2026., ne dovodeći u pitanje daljnje prilagodbe kvota.

(13) Može doći do dodatnih ažuriranja i ispravaka ako se za tekući ili prethodni postupak smanjenja uoče pogreške, omaške ili netočnosti u podacima o ulovu koje su prijavile države članice na temelju članka 33. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

(14) Budući da se kvote izražavaju u tonama, prelov u količini manjoj od jedne tone ne bi se trebao uzimati u obzir,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Ribolovne kvote za 2025. utvrđene uredbama (EU) 2024/2903, (EU) 2025/202 i (EU) 2025/219 smanjuju se kako je utvrđeno u Prilogu ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sedmog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 24. listopada 2025.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

([17]) Preporuka ICCAT-a 23-10 o zamjeni Preporuke 19-07 o mjerama upravljanja za očuvanje sjevernoatlantskog modrulja ulovljenog tijekom ribolova koji regulira ICCAT. https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2023-10-e.pdf.

PRILOG

SMANJENJE RIBOLOVNIH KVOTA ZA 2025. ZA STOKOVE KOJI SU PRELOVLJENI

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka područja	Naziv vrste	Naziv područja	Početna kvota za 2024. (u tonama)	Dopušteni iskrcaj u 2024. (ukupna prilagođena količina u tonama) (1)	Ukupni ulovi u 2024. (količina u tonama)	Iskorištenost kvote u odnosu na dopušteni iskrcaj (u postocima)	Prelov u odnosu na dopušteni iskrcaj (količina u tonama)	Faktor množenja (2)	Dodatni faktor množenja (3), (4)	Preostala smanjenja iz prethodnih godina (5) (količina u tonama)	Smanjenja koja će se primijeniti u 2025. (količina u tonama)
DE	OTH	1N2AB.	druge vrste	Norveške vode u zonama 1 i 2	125,000	116,894	114,875	Nije primjenjivo	−2,019 (6)	/	/	14,211 (7)	7,106
DE	SPR	2AC4-C	Papalina i povezani usputni ulovi	Vode Ujedinjene Kraljevine i vode Unije u zoni 4; Vode Ujedinjene Kraljevine u zoni 2a	696,000	2 435,941	2 647,571	108,69	211,630	/	/	/	211,630
DK	BOR	678-	Kljunke	6, 7 i 8	6 711,000	7 327,837	7 681,530	104,83	353,693	/	/	/	353,693
DK	HER	5B6ANB	Haringa	6b i 6aN; Vode Ujedinjene Kraljevine i međunarodne vode u zoni 5b	/	2,758	33,940	1 230,60	31,182	1,00	/	/	31,182
ES	ARA	GF1-7	Svijetlocrvena kozica	GSA-i GFCM-a 1, 2, 5, 6 i 7	787,000	850,631	888,436	104,44	37,805	/	C (8)	/	37,805
ES	BUM	ATLANT	Plavi iglan	Atlantski ocean	Nije primjenjivo	Nije primjenjivo	Nije primjenjivo	Nije primjenjivo	Nije primjenjivo	1,00	/	5,338	5,338
ES	COD	1N2AB.	Bakalar	Norveške vode u zonama 1 i 2	2 533,000	2 811,120	2 815,541	100,16	4,421	/	A (8)	/	4,421
ES	GHL	1N2AB.	Grenlandski halibut	Norveške vode u zonama 1 i 2	/	19,900	38,151	191,71	18,251	1,00	/	/	18,251

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka područja	Naziv vrste	Naziv područja	Početna kvota za 2024. (u tonama)	Dopušteni iskrcaj u 2024. (ukupna prilagođena količina u tonama) ([1])	Ukupni ulovi u 2024. (količina u tonama)	Iskorištenost kvote u odnosu na dopušteni iskrcaj (u postocima)	Prelov u odnosu na dopušteni iskrcaj (količina u tonama)	Faktor množenja ([2])	Dodatni faktor množenja ([3]) ([4])	Preostala smanjenja iz prethodnih godina ([5]) (količina u tonama)	Smanjenja koja će se primijeniti u 2025. (količina u tonama)
ES	HAD	1N2AB.	Koljak	Norveške vode u zonama 1 i 2	/	29,900	38,225	127,84	8,325	1,00	A	/	12,488
ES	OTH	1N2AB.	druge vrste	Norveške vode u zonama 1 i 2	/	/	18,899	Nije primjenjivo	18,899	1,00	A	/	28,349
ES	POK	1N2AB.	Ugljenar	Norveške vode u zonama 1 i 2	/	5,000	10,611	212,22	5,611	1,00	A	/	8,417
ES	RJU	8-C.	Raža vijošarka	Vode Unije u zoni 8	10,000	9,968	10,637	106,71	Nije primjenjivo	/	/	2,106	2,106
ES	RJU	9-C.	Raža vijošarka	Vode Unije u zoni 9	15,000	19,644	20,761	105,69	1,117	/	A ([8])	/	1,117
ES	SOL	7HJK.	List	7h, 7j i 7k	2,500	1,745	3,728	213,64	1,983	1,00	C	/	2,975
ES	SOL	8AB.	List	8a i 8b	5,000	5,000	13,916	278,32	8,916	1,00	C	19,482	32,856
ES	SRX	89-C.	Voline i raže	vode Unije u zonama 8 i 9	1 724,000	1 769,000	1 814,923	102,60	45,923	/	/	/	45,923
FR	BLI	24-	Manjić morski	Vode Ujedinjene Kraljevine i međunarodne vode u zoni 2; Vode Ujedinjene Kraljevine i vode Unije u zoni 4	8,000	13,900	26,989	194,17	13,089	1,00	/	/	13,089
FR	NOP	2A3A4.	Norveška ugotica i povezani usputni ulovi	3a; Vode Ujedinjene Kraljevine i vode Unije u zoni 4; Vode Ujedinjene Kraljevine u zoni 2a	/	1,537	4,799	312,23	3,262	1,00	/	/	3,362

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka područja	Naziv vrste	Naziv područja	Početna kvota za 2024. (u tonama)	Dopušteni iskrcaj u 2024. (ukupna prilagođena količina u tonama) ([1])	Ukupni ulovi u 2024. (količina u tonama)	Iskorištenost kvote u odnosu na dopušteni iskrcaj (u postocima)	Prelov u odnosu na dopušteni iskrcaj (količina u tonama)	Faktor množenja ([2])	Dodatni faktor množenja ([3]) ([4])	Preostala smanjenja iz prethodnih godina ([5]) (količina u tonama)	Smanjenja koja će se primijeniti u 2025. (količina u tonama)
FR	SWO	AS05N	Iglun	Atlantski ocean južno od 5° S	/	/	4,200	Nije primjenjivo	4,200	1,00	/	/	Nije primjenjivo ([9])
IE	HER	5B6ANB	Haringa	6b i 6aN; Vode Ujedinjene Kraljevine i međunarodne vode u zoni 5b	189,000	335,531	612,077	182,42	276,546	2,00	/	/	553,092
IE	HER	7G-K.	Haringa	7a južno od 52° 30' S; 7g, 7h, 7j i 7k	750,000	867,500	946,445	109,10	78,945	/	/	/	78,945
MT	ARS	GF12-16	Velika crvena kozica	GSA-i GFCM-a 12, 13, 14, 15 i 16	36,000	36,000	38,313	106,43	2,313	/	/	/	2,313
PL	MAC	2A34-N	Skuša	vode Unije u zonama 3a, 3b, 3c i 3d; vode Ujedinjene Kraljevine u zoni 2; vode Unije i vode Ujedinjene Kraljevine u zoni 4; norveške vode u zonama 2a i 4a	/	/	17,330	Nije primjenjivo	17,330	1,00	A	/	25,995
PT	ANF	8C3411	Grdobine	8c, 9 i 10; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1	739,000	1 075,126	1 168,611	108,70	93,485	/	C ([8])	/	93,485
PT	BSH	AN05N	Pas modrulj	Atlantski ocean sjeverno od 5° S	4 024,820	4 024,820	4 059,070	100,85	34,250 ([9])	/	/	/	Nije primjenjivo ([9])

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka područja	Naziv vrste	Naziv područja	Početna kvota za 2024. (u tonama)	Dopušteni iskrcaj u 2024. (ukupna prilagođena količina u tonama) ([1])	Ukupni ulovi u 2024. (količina u tonama)	Iskorištenost kvote u odnosu na dopušteni iskrcaj (u postocima)	Prelov u odnosu na dopušteni iskrcaj (količina u tonama)	Faktor množenja ([2])	Dodatni faktor množenja ([3]) ([4])	Preostala smanjenja iz prethodnih godina ([5]) (količina u tonama)	Smanjenja koja će se primijeniti u 2025. (količina u tonama)
PT	GHL	1N2AB.	Grenlandski halibut	Norveške vode u zonama 1 i 2	/	38,900	41,067	105,57	2,167	/	/	/	2,167
PT	JAX	08C.	Šarun	8c	186,000	97,000	128,495	132,47	31,495	1,00	/	1,605	33,100
PT	LEZ	8C3411	Patarače	8c, 9 i 10; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1	107,000	117,000	120,237	102,77	3,237	/	C ([8])	/	3,237
PT	SWO	AN05N	Iglun	Atlantski ocean sjeverno od 5° S	1 143,970	1 388,068	1 417,624	102,13	29,556 ([9])	/	A ([8])	/	Nije primjenjivo ([9])

([1]) Kvote koje su na raspolaganju državi članici na temelju odgovarajućih uredaba o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti nakon uzimanja u obzir razmjena ribolovnih mogućnosti prema članku 16. stavku 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj), prijenosa kvota iz 2023. u 2024. u skladu s člankom 4. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EZ) br. 847/96 od 6. svibnja 1996. o uvođenju dodatnih uvjeta za upravljanje iz godine u godinu ukupnim dopuštenim ulovom (TAC) i kvotama (SL L 115, 9.5.1996., str. 3., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1996/847/oj) i člankom 15. stavkom 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013 odnosno preraspodjele i smanjenja ribolovnih mogućnosti prema člancima 37. i 105. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

([2]) Kako je utvrđeno u članku 105. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1224/2009. Smanjenje kvota koje odgovara prelovu * 1,00 primjenjuje se u svim slučajevima u kojima prelov iznosi 100 tona ili manje.

([3]) Kako je utvrđeno u članku 105. stavku 3. Uredbe (EZ) br. 1224/2009., uz uvjet da količina prelova premašuje 10 %.

([4]) Slovo „A” znači da je primijenjen dodatni faktor množenja od 1,5 zbog uzastopnog prelova u 2022., 2023. i 2024. Slovo „C” znači da je primijenjen dodatni faktor množenja 1,5 jer je stok obuhvaćen višegodišnjim planom.

([5]) Preostale količine iz prethodnih godina.

([6]) Budući da se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96 ne primjenjuje na taj stok, ta neiskorištena količina ne može se iskoristiti za smanjenje predviđeno za 2025.

([7]) Treba rasporediti na 2025. (7,106 tona) i 2026. (7,105 tona) nakon zahtjeva Njemačke da se smanjenje od 21,317 tona predviđeno za 2024. ravnomjerno raspodijeli na tri godine (2024., 2025. i 2026.).

([8]) Dodatni faktor množenja nije primjenjiv jer prelov ne premašuje 10 %.

([9]) Oduzet će se u 2026. u skladu s relevantnom preporukom ICCAT-a.